



**RETURN BIDS TO:**

**RETOURNER LES SOUMISSIONS À:**

Bid Receiving - PWGSC / Réception des soumissions - TPSGC

11 Laurier St. / 11, rue Laurier  
Place du Portage, Phase III  
Core 0B2 / Noyau 0B2

Gatineau  
Quebec

K1A 0S5

Bid Fax: (819) 997-9776

**Revision to a Request for Supply  
Arrangement - Révision à une demande  
pour un arrangement en matière  
d'approvisionnement**

The referenced document is hereby revised; unless otherwise indicated, all other terms and conditions of the Solicitation remain the same.

Ce document est par la présente révisé; sauf indication contraire, les modalités de l'invitation demeurent les mêmes.

**Comments - Commentaires**

**Vendor/Firm Name and Address**

**Raison sociale et adresse du  
fournisseur/de l'entrepreneur**

**Issuing Office - Bureau de distribution**

Services Procurement-Instruments Management  
Division/Approvisionnement de services-Gestion des  
instruments

Terrasses de la Chaudière 5th Floor  
10 Wellington Street

Gatineau  
Quebec

K1A 0S5

<b>Title - Sujet</b> PASS SA 2018		
<b>Solicitation No. - N° de l'invitation</b> E60ZQ-180001/D	<b>Date</b> 2020-03-25	
<b>Client Reference No. - N° de référence du client</b> E60ZQ-180001	<b>Amendment No. - N° modif.</b> 005	
<b>File No. - N° de dossier</b> 006zq.E60ZQ-180001	<b>CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME</b>	
<b>GETS Reference No. - N° de référence de SEAG</b> PW-\$\$ZQ-006-34673		
<b>Date of Original Request for Supply Arrangement</b>		2019-03-01
<b>Date de demande pour un arrangement en matière d'app. originale</b>		
<b>Solicitation Closes - L'invitation prend fin at - à 02:00 PM on - le 2100-12-31</b>		<b>Time Zone Fuseau horaire</b> Eastern Standard Time EST
<b>Address Enquiries to: - Adresser toutes questions à:</b> de Leon, Philip		<b>Buyer Id - Id de l'acheteur</b> 006zq
<b>Telephone No. - N° de téléphone</b> (613) 302-0769 ( )	<b>FAX No. - N° de FAX</b> ( ) -	
<b>Delivery Required - Livraison exigée</b>		
<b>Destination - of Goods, Services, and Construction:</b> <b>Destination - des biens, services et construction:</b>		
<b>Security - Sécurité</b> This revision does not change the security requirements of the solicitation. Cette révision ne change pas les besoins en matière de sécurité de l'invitation.		

**Instructions: See Herein**

**Instructions: Voir aux présentes**

<b>Acknowledgement copy required</b>	<b>Yes - Oui</b>	<b>No - Non</b>
<b>Accusé de réception requis</b>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
<b>The Offeror hereby acknowledges this revision to its Offer.</b> <b>Le proposant constate, par la présente, cette révision à son offre.</b>		
<b>Signature</b>	<b>Date</b>	
Name and title of person authorized to sign on behalf of offeror. (type or print) Nom et titre de la personne autorisée à signer au nom du proposant. (taper ou écrire en caractères d'imprimerie)		
<b>For the Minister - Pour le Ministre</b>		

Solicitation No. - N° de l'invitation  
E60ZQ-180001/D

Amd. No. - N° de la modif.  
A005

Buyer ID - Id de l'acheteur  
006ZQ

Client Ref. No. - N° de réf. du client  
E60ZQ-180001

File No. - N° du dossier  
006zqE60ZQ-180001

CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME

La présente modification vise à :

- A. modifier la date de clôture de la mise à jour période no 5 et la date d'ouverture de la mise à jour période no 6

-----

**A. Changements à la date de clôture de la mise à jour période no 5 et à la date d'ouverture de la mise à jour période no 6 :**

À la suite de changements apportés dans la modification 004 concernant les exigences de présentation de la soumission, en raison de la situation actuelle découlant de préoccupations en matière de santé publique au cours de la COVID-19, la date de clôture de la mise à jour période no 5 est reportée au 15 avril 2020 à 14 h. Par conséquent, la date d'ouverture de la mise à jour subséquente (no 6) est aussi reportée au 16 avril 2020.

**TOUTES LES AUTRES MODALITÉS DEMEURENT INCHANGÉES.**